

CYNGOR CYMUNED TREWALCHMAI COMMUNITY COUNCIL
COFNODION CYFARFOD A GYNHALIWYD 02.03.26 am 7.00pm, trwy
Zoom. MINUTES OF MEETING HELD ON 02.03.26 at 7.00pm via Zoom.

	<p>YN BRESENNOL: Y Cynghorwyr S Jones, C Summers, R Jones, Aled Williams, A O'Callaghan, H N Evans, O Williams, D Roberts, D Fowlie (Cynghorydd Sir), G Owen (Clerc), 3 aelod o'r cyhoedd a Mr David Gosling yn cynrychioli HWB Gwalchmai.</p>	<p>PRESENT: Cllrs S Jones, C Summers, R Jones, Aled Williams, A O'Callaghan, H N Evans, O Williams, D Roberts, D Fowlie (County Councillor), G Owen (Clerc), 3 members of the public and Mr David Gosling representing HWB Gwalchmai.</p>
<p>1</p>	<p>Croeso ac ymddiheuriadau – Cafwyd un ymddiheuriad am absenoldeb gan y Cynghorydd A Williams. Croesawodd y Cadeirydd, y Cynghorydd S Jones, bawb i'r cyfarfod. Roedd rhan gyntaf y cyfarfod ar agor i'r cyhoedd. Dywedodd Mr Gosling fod y HWB yn bwriadu cynnal dosbarthiadau bridge a chelf ac yn gweithio gyda Choleg Menai i gynnal cyrsiau eraill. Fo yw'r gweinyddwr a'r cydlynnydd. Mae cyllid wedi'i dderbyn ar gyfer gofalwr l'r HWB a dylid gwneud unrhyw archebion ar gyfer y cyfleuster trwy Mr Gosling. Mae tri o'r trefnwyr hyd yn hyn wedi cael gwiriadau DBS. Maent hefyd yn bwriadu trefnu gweithgareddau i blant fel karate. Gall yr adeilad ddarparu lle i 15 o bobl yn eistedd neu 20 yn sefyll. Mae ar agor drwy gydol y flwyddyn ac mae wedi'i yswirio'n llawn. Cyn belled ag y mae Mr Gosling yn y cwestiwn, mae ganddynt bolisi iaith Gymraeg. Mae ganddynt hefyd athro iaith Gymraeg wedi ymddeol sydd wedi gwirfoddoli i addysgu Cymraeg. Mae'r cyhoedd wedi sylwi bod eu hysbysiadau yn Saesneg ac yna'r fersiwn Gymraeg. Bydd Mr Gosling yn trefnu i'r rhain gael eu newid i arddangos y fersiwn Gymraeg yn gyntaf. Llofnod Cadeirydd Dyddiad 13.04.26</p>	<p>Welcome and apologies - There was one apology for absence from Cllr A Williams. The Chairman, Cllr S Jones welcomed everyone to the meeting . The first part of the meeting was open to the public. Mr Gosling stated that the HWB plan to run bridge and art classes and are working with Coleg Menai to run other courses. He is the administrator and co-ordinator. Funding has been received for a caretaker at the HWB and any bookings for the facility should be made through Mr Gosling. Three of the organisers have so far had DBS checks. They also plan to arrange activities for children such as karate. The building can accommodate 15 people seated or 20 standing. It is open all year and is fully insured. As far as Mr Gosling is concerned, the have a Welsh language policy. They also have a retired Welsh language teacher who has volunteered to teach Welsh. The public have noticed that their notices are in English followed by the Welsh version. Mr Gosling will arrange for these to be changed to display the Welsh version first.</p> <p>Signature Chairman Date 13.04.26</p>

	<p>Diolchodd y Cadeirydd i Mr Gosling am fynychu'r cyfarfod. Dywedodd Miss Anwen Parry ei bod hi'n ymddangos mai dim ond Cyngor Cymuned Trewalchmai sy'n ymateb i'w chyfathrebiadau a diolchodd i'r cyngor am hyn. Mae hi'n teimlo y dylid gwahodd pob cyngor cymuned ar yr ynys i ofyn am estyniad ar gyfer ymatebion i adborth y Cynllun Datblygu Lleol.</p>	<p>The Chairman thanked Mr Gosling for attending the meeting. Miss Anwen Parry stated that it appears that it is only Trewalchmai Community Council are responding to her communications and thanked the council for this. She feels that all community councils on the island should be invited to request an extension for responses to the Local Development Plan feedback.</p>
2	Datgan Diddordeb - Dim	Declarations of Interest – None
3	Derbyn cofnodion y cyfarfod misol diwethaf – Derbyniwyd cofnodion y cyfarfod diwethaf ar 02.02.26 fel cofnod cywir.	Acceptance of minutes of last monthly meeting – The minutes of the last meeting on 02.02.26 were accepted as a true record.
4	Materion yn codi o'r cofnodion	Matters arising from the minutes
4.1	Mynwent St Morhaiarn – Mae'r Clerc yn dal i aros am yr adroddiad archaeoleg yn dilyn yr arolwg diweddar o'r tir.	St Morhaiarn Cemetery – The Clerk is still waiting for the archaeology report following the recent survey of the land.
4.2	Lorïau'n goryrru – Mae'r broblem gyda lorïau'n teithio trwy Walchmai (a rhai ar gyflymder) yn dal i fodoli. Dywed Mr H Percy, Adran Priffyrdd, Cyngor Sir Ynys Môn nad oes ganddyn nhw unrhyw reolaeth dros y lorïau ac na allant eu hatal rhag teithio trwy Walchmai yn gyfreithiol. Fodd bynnag, bydd yn ysgrifennu at y cwmnïau eto yn gofyn iddyn nhw deithio ar hyd yr A55.	Speeding Lorries – The problem with lorries travelling through Gwalchmai (and some at speed) still exists. Mr H Percy, Highways Dept, Anglesey County Council says that they do not have any control over the lorries and cannot legally stop them from travelling through Gwalchmai. He will however write to the companies again requesting that they travel via the A55.
4.3	Taliadau Adran 106 – Dywedodd y Cyngorydd Fowlie ei fod yn siomedig iawn nad yw'r Cyngor Sir yn cysylltu ag ef gyda gwybodaeth. Mae wedi codi'r mater gyda'r Prif Weithredwr.	Section 106 payments – Cllr Fowlie stated that he is very disappointed that the County Council are not getting back to him with information. He has taken the matter up with the Chief Executive.
4.4	Camfa (Gweithdy) – Mae Prif Weithredwr y Cyngor Sir wedi ymateb gan ddweud ei fod yn trefnu i'r mater gael ei ymchwilio.	Stile (Gweithdy) – The Chief Executive of the County Council has responded stating that he is arranging for the matter to be investigated.
	Llofnod Cadeirydd Dyddiad 13.04.26	Signature Chairman Date 13.04.26

4.5	Mynediad i Feddygfa Gwalchmai – Mae fforwm Mynediad i'r Anabl wedi anfon adroddiad at feddygfa Gwalchmai gyda'u hargymhellion ac maent yn aros am ymateb.	Access to Gwalchmai Surgery – The Disability Access forum has sent a report to Gwalchmai surgery with their recommendations and are awaiting a response.
4.6	Llwybr Carreg y Fran – Mae'r Clerc yn aros am ymateb pellach gan y Cyngor Sir ynglŷn â'r mater hwn.	Carreg y Fran path – The Clerk is waiting for a further response from the County Council regarding this matter.
4.7	Lefelau Pridd Crown St – Mae'r Clerc wedi derbyn ymateb gan y Cyngor Sir – maen nhw'n dal i ymchwilio.	Soil Levels Crown St – The Clerk has received a response from the County Council – they are still investigating.
4.8	Chwarel Gwalchmai – Mae'r Clerc yn aros i Mr Gary Kitson gysylltu'n ôl ato gyda chwestiynau a godwyd yn y cyfarfod ar 12.01.26.	Gwalchmai Quarry – The Clerk is waiting for Mr Gary Kitson to get back to him with questions raised at the meeting on 12.01.26.
4.9	Gan Bwyll – Derbyniwyd ymateb yn nodi nad ydyn nhw'n gallu rhoi dyddiad ar gyfer pryd y byddan nhw'n mynychu Gwalchmai. Nid yw'r mater yn “fyw” ar eu gwefan eto. Bydd y Clerc yn ysgrifennu atyn nhw i ofyn am ddiweddariad.	Go Safe – A response has been received stating that they are unable to provide a date for when they will attend Gwalchmai. The matter is not yet “live” on their website. The Clerk will write to them to request an update.
4.10	Cloc, Gwalchmai – Mae'r Clerc yn aros i Smith o Derby wneud y gwaith ar y cloc. Mae canmlwyddiant y cloc/cofeb yn disgyn ar 02.07.26. Cytunwyd ffurfio is-bwyllgor i drefnu'r dathliadau. Bydd y canlynol yn eistedd ar y pwyllgor: Y Cynghorwyr S Jones, T Summers, H N Evans, A O'Callaghan. Bydd y Clerc yn galw cyfarfod yn fuan.	Clock, Gwalchmai – The Clerk is waiting for Smith of Derby to carry out the work on the clock. The centenary of the clock/memorial falls on 02.07.26. It was agreed to form a sub-committee to arrange the celebrations. The following will sit on the committee: Cllrs S Jones, T Summers, H N Evans, A O'Callaghan. The Clerk will call a meeting shortly.
4.11	Palmantau (Gwalchmai Uchaf) – Mewn llaw	Pavements (Upper Gwalchmai) – In hand
4.12	Pant Gwalchmai - Dim datblygiadau pellach ar hyn o bryd.	Pant Gwalchmai – No further developments at present.
4.13	HWB Gwalchmai – gweler 1	HWB Gwalchmai – see 1
4.14	Lampau stryd – Derbyniwyd ymateb gan y Cyngor Sir yn nodi nad ydynt yn gallu ariannu goleuadau stryd ychwanegol a byddent yn disgwyl i'r Cyngor Cymuned dalu amdanynt. Byddai'r gost tua £8000 + TAW. Cytunodd yr aelodau i beidio â bwrw ymlaen â'r mater.	Street lamps – A response has been received from the County Council stating that they are unable to finance additional street lighting and would expect the Community Council to pay for them. The cost would be around £8000 + VAT. Members agreed not to proceed with the matter.
	Llofnod Cadeirydd Dyddiad 13.04.26	Signature Chairman Date 13.04.26

5	Gohebiaeth Cyngor Sir Ynys Môn	Correspondence Anglesey County Council
	Cynllunio	Planning
5.1	Crown St – gweler 4.7	Crown St – See 4.7
5.2	Ymgynghoriad – Gweledigaeth, Amcanion ac Opsiynau ac Asesiad Cynaliadwyedd Integredig (ASA). Cytunwyd y byddai aelodau'n ymateb yn unigol i'r Cynghorydd H N Evans. Mae'r Cynghorydd Evans wedi cynnig ymateb ar ran unigolion, Cyngor Cymuned Trewalchmai a Grŵp Gwarchod Gwalchmai.	Consultation – Vision, Objectives and Options and Integrated Sustainability Appraisal (ISA). It was agreed that members will respond individually to Cllr H N Evans. Cllr Evans has offered to respond on behalf of individuals, Trewalchmai Community Council and Grwp Gwarchod Gwalchmai.
	Priffyrdd	Highways
5.3	Lorïau Mona – gweler 4.2	Lorries Mona – see 4.2
	Resources	Resources
5.4	Cloc, Gwalchmai – Mae'r Cynghorydd H N Evans wedi derbyn ymateb gan y Cyngor Sir yn nodi bod posibilrwydd y gallai rhywfaint o gyllid fod ar gael tuag at y cloc o Gronfa'r Eglwys. Byddant yn cysylltu ag ef pan fydd ganddynt fwy o wybodaeth.	Clock, Gwalchmai – Cllr H N Evans has received a response from The County Council stating that there is a possibility that some funding may be available towards the clock from the Welsh Church Fund. They will get back to him when they have more information.
6	Gohebiaeth Arall	Other Correspondence
6.1	Cyngor Gwynedd – Dyfynbris ar gyfer costau archwilio mewnol £260	Gwynedd Council – Quote for internal audit costs £260
6.2	Alun Foulkes - Dyfynbris ar gyfer archwiliad mewnol yn costio £200. Cytunwyd derbyn y dyfynbris gan Mr Foulkes.	Alun Foulkes - Quote for internal audit costs £200. It was agreed to accept the quote from Mr Foulkes.
6.3	CR Archaeoleg – E-bost yn cadarnhau y bydd oedi gyda'u hadroddiad.	CR Archaeology – Email confirming that there will be a delay with their report.
7	Materion Eraill	Other Matters
7.1	Cynllun Bioamrywiaeth – Dywedodd y Clerc ei bod hi'n bryd diweddarau'r cynllun. Gofynnwyd i'r aelodau feddwl am dyfu blodau pollinatio yn y gymuned, bylbiau, planhigion, blychau nythu ac ati. Bydd hyn yn cael ei drafod ymhellach yn y cyfarfod nesaf.	Biodiversity Plan – The Clerk stated that it is time to update the plan. Members were asked to think about growing pollinating flowers in the community, bulbs, plants, nesting boxes etc. This will be discussed further at the next meeting.
	Llofnod Cadeirydd Dyddiad 13.04.26	Signature Chairman Date 13.04.26

7.2	Adolygiad o'r Cynllun Hyfforddi – Mae nifer o aelodau a'r Clerc wedi mynychu cyrsiau drwy gydol y flwyddyn. Mae'r Clerc yn rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf i'r aelodau'n rheolaidd ynghylch cyrsiau sydd ar gael drwy Un Llais Cymru. Atgoffodd y Clerc yr aelodau fod disgwyl i bob aelod wneud yr hyfforddiant ar y Cod Ymddygiad o leiaf unwaith yn ystod eu cyfnod yn y swydd.	Training Plan Review – Several members and the Clerk have attended courses throughout the course of the year. The Clerk updates the members regularly regarding courses which are available through One Voice Wales. The Clerk reminded members that each member is expected to do the Code of Conduct training at least once during their term of office.
8	Materion ariannol	Financial Matters
8.1	Chwarter gwirio cyllid yn gorffen 31.12.25. Mae'r Cynghorydd Aled Williams wedi gwneud y gwiriad ac nid oes unrhyw wallau. Diolchwyd iddo am wneud hynny.	Finance check quarter ending 31.12.25. Cllr Aled Williams has done the check and there are no errors. He was thanked for doing so.
	Cytunwyd i dalu'r canlynol:	It was agreed to pay the following:
8.2	Smith of Derby £1875.36	Smith of Derby £1875.36
8.3	R G Hire £883.20	R G Hire £883.20
8.5	Humphreys Waste (Inv 37652) £48.00	Humphreys Waste (Inv 37652) £48.00
8.6	Unllais Cymru (Inv 10453) £42.00	Unllais Cymru (Inv 10453) £42.00
8.7	Geiriau Gwyn (Inv 3049) £144.00	Geiriau Gwyn (Inv 3049) £144.00
8.8	Unllais Cymru (Inv 10493) £42.00	Unllais Cymru (Inv 10493) £42.00
8.9	Geiriau Gwyn (Inv 3070) £280.30	Geiriau Gwyn (Inv 3070) £280.30
8.10	Neville Williams, Gofalwr y Cloc (taliad blynyddol) £300.00	Neville Williams, Clock caretaker (annual payment) £300.00
8.11	Costau y Clerc £307.32	Clerk costs £307.32
8.12	Cytunwyd nad yw'r cyngor mewn sefyllfa i wneud rhoddion i'r ceisiadau canlynol: Urdd Gobaith Cymru, Ambiwlans Awyr, Theatr Bara Caws	It was agreed that the council is not in a position to make donations to the following requests: Urdd Gobaith Cymru, Air Ambulance, Theatr Bara Caws
9	Materion ar gyfer y cyfarfod nesaf	Matters for the next meeting
9.1	Wal wedi syrthio i'r ffordd	Wall fallen into road
9.2	Pen y Bonc	Pen y Bonc
9.3	Baw cŵn	Dog fouling
9.4	Arwydd newydd (Gwalchmai)	New sign (Gwalchmai)
	Llofnod Cadeirydd Dyddiad 13.04.26	Signature Chairman Date 13.04.26